

## Table of Contents

Professor Anna Krasnowolska – Our Master.....	1
Profesor Anna Krasnowolska – nasza Mistrzyni .....	5
پروفیسور آنا کراسنووولسکا – شیر زنی مہربان و فروتن .....	9
Selected Writings of Professor Anna Krasnowolska .....	15
<b>Victoria Arakelova</b> , <i>Еще один миф о происхождении езидов</i> .....	25
<b>Garnik S. Asatryan</b> , “Frog” in Persian and *-š- > -l- Change in Western New Iranian .....	33
<b>Joanna Bocheńska</b> , <i>The Power of Humanisation. The Role of Literary Studies and of Kurdish Literature</i> .....	39
<b>Touraj Daryaei</b> , <i>Honey: A Demonic Food in Zoroastrian Iran?</i> .....	53
<b>Bert G. Fragner</b> , <i>The Mental Mapping of Iran, Identity and Patriotism in Early Modern Iran – The Case of Moḥammad-e Mofīd</i> .....	59
<b>Roxane Haag-Higuchi</b> , <i>Literary Heroization for the Cause of National Liberation</i> .....	75
<b>Carina Jahani</b> , <i>We Are Going up to Jerusalem! Toponyms in Two Translations of the Gospels into Balochi</i> .....	91
<b>Radosław Kanarkowski</b> , <i>Some Remarks on Adaptive Phonetic Changes of Arabic and Persian Loanwords in Daghestanian Languages</i> .....	105
<b>Rudi Matthee</b> , <i>A Safe Space for the Shah and His Women: The Practice of Quruq in the Safavid Period</i> .....	113
<b>Charles Melville</b> , <i>A Mechanical Clock in Kashan in the Early 17<sup>th</sup> Century</i> .....	135
<b>Barbara Michalak-Pikulska</b> , <i>Identity in Literary Output and Cultural Life in Oman</i> .....	143
<b>Iwona Milewska</b> , <i>Topos indyjskiego bohatera epickiego, czyli wyobrażenie władcy doskonałego w Mahabharacie</i> .....	153
<b>Paulina Niechcial</b> , <i>Female Post-Revolutionary Voices – Literature and Art without Men</i> .....	163

<b>Marek Jan Olbrycht</b> , <i>The Memory of the Past: the Achaemenid Legacy in the Arsakid Period</i> .....	175
<b>Claus Valling Pedersen</b> , <i>Shahriyar Mandanipur; In Between Modernism and Post-Modernist Ways of Writing</i> .....	187
<b>Andrzej Pisowicz</b> , <i>A Review of Armenian Proverbs from the Territory of Iranian Azerbaijan (the Salmast Dialect)</i> .....	197
<b>Marcin Rzepka</b> , <i>To Make Christianity More Iranian. Studying the Conversions to Christianity in Iran in the Early Pahlavi Period</i> .....	209
<b>Soheila Shahshahani</b> , <i>Travel Account of Nasser Khosrow Qobâdiâni or Daily Accounts of an Anthropologist in Retrospect</i> .....	219
<b>Jolanta Sierakowska-Dyndo</b> , <i>Polish Judge Defended the Iranian Stance (Anglo-Iranian Dispute in 1951)</i> .....	231
<b>Lidia Sudyka</b> , <i>“Like Sugar in Milk”: Zarathustrians in Pune</i> .....	245
<b>Iván Szántó</b> , <i>Two Islamic Strongholds in 19<sup>th</sup>-Century Styria</i> .....	257
<b>Maria Szuppe</b> , <i>Shāhnāma and Other Manuscripts Calligraphed by Ādina Kāteb Bokhāri in Late 16<sup>th</sup>-Early 17<sup>th</sup> c.</i> .....	267